

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



Nissin Foods Company Limited

日清食品有限公司

(於香港註冊成立的有限公司)

(股份代號：1475)

內幕消息

控股股東

NISSIN FOODS HOLDINGS CO., LTD.

截至二零一七年十二月三十一日止九個月之

未經審核財務業績

本公告乃日清食品有限公司（「本公司」，連同其附屬公司統稱「本集團」）根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則第 13.09(2) 條及香港法例第 571 章證券及期貨條例第 XIVA 部之內幕消息條文作出。

本公司的控股股東 Nissin Foods Holdings Co., Ltd.（「日本日清」）於日本東京證券交易所上市。於本公告日期，日本日清實益擁有本公司已發行股份總數約 73.89%。

日本日清刊發未經審核季度及年度之財務業績公告，包括根據日本金融商品交易法（一九四八年第二十五號法令，經修訂）之規定而定期刊發的財務業績和說明函件。日本日清之財務報告可於公開網站查閱。

日本日清已於二零一八年二月六日（星期二）香港時間下午二時公佈及送交存檔截至二零一七年十二月三十一日止九個月之未經審核財務業績（「日本日清二零一七年第三季度財務業績」）。日本日清將於同日在其網站公佈日本日清二零一七年第三季度財務業績之補充數據（「季度補充數據」），以及該季度簡報材料（「季度簡報材料」）（連同日本日清季度財務業績，季度補充數據及季度簡報材料，統稱「季度披露」）。閣下如欲審閱日本日清所編製之季度披露，敬請瀏覽以下網址：

日本日清二零一七年第三季度財務業績：https://www.nissin.com/en_jp/ir/library/statements/

季度補充數據：https://www.nissin.com/en_jp/ir/library/supplemental/

季度簡報材料：https://www.nissin.com/en_jp/ir/library/materials/

日本日清及其附屬公司之財務業績，包括季度披露，已根據日本公認會計原則編製（「日本公認會計原則」），而其要求有別於本集團所採納之國際財務報告準則（「國際財務報告準則」）所編制及呈列的綜合財務業績及相關財務資料。此外，日本日清之財務業績乃根據日本公認會計原則之綜合基準編制，並未考慮日清日本與本集團之任何內部交易之影響，或須根據國際財務報告準則及上市規則下其影響將需要進行報告及披露。日本日清與本集團之財務年度結束期也有差異，日本日清財務年度截至三月三十一日止，然而本集團財務年度截至十二月三十一日止。因此，季度披露所載的財務業績及相關資料載有日本日清中國分部（包括本集團）之財務業績，該等財務資料所載之財務業績及相關資料不能與本公司作為於香港聯合交易所有限公司主板上市公司披露之財務業績及相關財務資料直接比較。

日本日清二零一七年第三季度財務業績摘要
- 由日本日清刊發及根據日本公認會計原則編製

綜合財務報表附註

分部資料

以下是日本日清在中國業務分部所選財務資料摘要，包括本集團同期整體財務業績（摘錄自日本日清季度二零一七年第三季度財務業績）：

	截至十二月三十一日止九個月	
	2017	2016
	百萬日圓	百萬日圓
	(未經審計)	(未經審計)
銷售淨額		
銷售給第三方	31,570	26,072
分部間銷	260	203
總額	31,831	26,275
營業收入	2,293	2,151

綜合業務業績之質性資訊

中國

在中國，即食麵市場已於中國大陸見底，同時優質即食麵市場則正在擴張。在此環境下，本集團致力擴展其地域銷售面積（北方，東北及西南地區），並加強合味道於中國的拓展。與此同時，*出前一丁*於香港及中國大陸地區依然保持強勁。此外，上一個財政年度第四季香港捷菱有限公司成為合併子公司，也促成了銷售額的增長。

日本日清季度披露載有有關其中國分部前瞻性財務預測及／或管理目標。日本日清有絕對及獨立酌情權經考慮其認為合適及與其申報及披露有關之因素後釐定該等前瞻性資料。前瞻性資料涉及日後可能對預期業績產生重大影響之重大風險及不確定因素，故本公司業績可能與日本日清之前瞻性陳述（包括日本日清季度披露）所述者存在差異。鑑於有關風險及不確定因素，日本日清季度披露內的前瞻性資料不應視為本公司董事會（「董事會」）或本公司之聲明或本公司將達成有關計劃及目標。

務請本公司之股東及潛在投資者不應過分倚賴日本日清季度披露文件之內容，並請於買賣本公司證券時審慎行事。

承董事會命
首席執行官兼執行董事
安藤清隆

香港，二零一八年二月六日

於本公告日期，執行董事為安藤清隆先生、辰谷真次先生、小野宗彥先生、蟬丸義秀先生及福岡聖先生；非執行董事為董炯熙先生；及獨立非執行董事為松本純夫博士、本多潤一先生及中野幸江教授。